

Бр. 1. Br.	УЧЕНИК — UČENIK	РОДИТЕЉ — RODITELJ (отац или мати) — (otac ili mati)	СТАРАТЕЉ STARATELJ	ДОМАЋИН — DOMAĆIN (код кога је у стану) (kod koga je u stanu)			
Презиме и име: Prezime i ime: <u>Алтану А. Рафановић</u>	Презиме и име Prezime i ime: <u>Бианка Алберти</u>	Занимање animanje: <u>атени</u>	<u>отач</u>	<u>код оца</u>			
Рођен: Rođen: <u>17 новембра 1923 године</u>	Становање Stanovanje: <u>Београд</u>			<u>Улазница бр. 1111 и Космајска 34.</u>			
Место рођења: Mesto rođenja: <u>Београд</u>	Напомена: Досељен? отсељен? исписао се? отпуштен? полагао испит по одлуци (увећ навести број деловодника)?						
Народност и поданство: Narodnost i podanstvo: <u>Јеврејин; југословенски</u>	Напомена: Doseljen? otseljen? ispisao se? otpušten? polagao ispit po odluci (uvek na- vesti broj delovodnika)?						
Вероисповест: Veroispovest: <u>Мојсејевска</u>							
<b>УСПЕХ ИЗ ПОЈЕДИНИХ ПРЕДМЕТА — USPEH IZ POJEDINIH PREDMETA</b>							
ПРЕДМЕТИ — PREDMETI	ПОЛУГОДИШТЕ POLUGODIŠTE		Годишња оцена успеха и владања Godišnja ocena uspeha i vladanja	Оцена поправ- ног испита Ocena poprav- nog ispita	Оцена текућног испита Ocena tečajnog ispita	Оцена поправног текућног испита Ocena popravnog tečajnog ispita	Где је и шта пре тога учио? Gde je i šta pre toga učio?
	I	II					
Е К У А Н — Е К У А Н — В Е Ш Т И Н Е — В Е Ш Т И Н Е	Веронаука Veronauka	<u>вр. добар</u>	<u>вр. добар (4)</u>	<u>вр. добар (4)</u>			<u>Улазница бр. 1111 и Космајска 34.</u>
	Српскохрватскословеначки језик Srpskohrvatskoslovenački jezik	<u>вр. добар</u>	<u>вр. добар (4)</u>	<u>вр. добар (4)</u>			
	Француски језик Francuski jezik	<u>добар</u>	<u>одлично (5)</u>	<u>одлично (5)</u>			
	Немачки језик Nemački jezik						
	Латински језик Latinski jezik						
	Грчки језик Grčki jezik						
	Земљопис Zemljopis	<u>вр. добар</u>	<u>одлично (5)</u>	<u>одлично (5)</u>			
	Историја Istorija						
	Природопис Prirodopis	<u>вр. добар</u>	<u>вр. добар (4)</u>	<u>вр. добар (4)</u>			
	Физика Fizika						
	Хемија Hemija						
	Математика Matematika	<u>добар</u>	<u>добар (3)</u>	<u>добар (3)</u>			
	Нацртна геометрија Nacrtna geometrija						
	Основи филозофије Osnovi filozofije						
Уметност Umetnost							
Хигијена Higijena							
Цртање Crtanje	<u>добар</u>	<u>вр. добар (4)</u>	<u>вр. добар (4)</u>			Издано му: Izdano mi:	
Писање Pisanje	<u>вр. добар</u>	<u>вр. добар (4)</u>	<u>вр. добар (4)</u>		уверење uverenje		
Певање Pevanje	<u>вр. добар</u>	<u>вр. добар (4)</u>	<u>вр. добар (4)</u>		дупликат уверења duplikat uverenja		
Гимнастика Gimnastika	<u>вр. добар</u>	<u>вр. добар (4)</u>	<u>вр. добар (4)</u>		сведочанство svedočanstvo <u>бр. 941 јма 28-1935.</u>		
Ручни рад Ručni rad					дупликат сведочанства duplikat svedočanstva		
Владање — Владанје	<u>одлично</u>	<u>одлично</u>	<u>одлично</u>		Свед. о Sved. o	течај. испиту tečaj. ispitu	
Изостанци Izostanci	оправдани opravdani неоправдани neopravdani	<u>15</u>	<u>15</u>		<b>Кривице и казне:</b> врста кривице, казне, чија је, дан и број одлуке. <b>Krivicе i kazne:</b> vrsta krivice, kazne, čija je, dan i broj odluke.		
Напомене о овом ученику: — Napomene o ovom učениku:							
Учење: — Učenje: <u>врло добро. Примена у раду.</u>							
Владање: — Vladanje: <u>одлично</u>							
Телесни недостаци: — Telesni nedostaci:							
Прилике под којима се школовао: — Prilike pod kojima se školovao:							